



Emissions de bruit		Au passage		Mesure à l'arrêt		Remarques	Indications pour le permis de circulation		(Code)		
Boîte de vitesses		dB/A	dB/A	dB/A	/min		Genre du véhicule				
m5	4,83	77,0	71,0	3375			Voiture de tourisme				
							VW Type 2 Multivan				
							Homologation No CH	0862 33			
							Carrosserie	limousine			
F	IG	H	J	R							
De fumée OCE annexe 3		ECE-24				Places		total	6	avant	2
b=	Δ	/min	k= 0,95 à 4500	/min	k= 1,25 à 4005	/min	Poids à vide	1545	Carburant	D	
b=	Δ	/min	k= 1,05 à 3510	/min	k= 1,30 à 3015	/min	Charge utile	-	Cylindree	1588	
b=	Δ	/min	k= 1,15 à 2520	/min	k= 1,45 à 2025	/min	Poids total	2510	CV-impôt	8,08	
O			O+P								
S Bacharach = 3,0		Pompe d'injection BOSCH									

Remarques, modifications, conditions spéciales et inscriptions dans le permis de circulation

- \* ) Insonorisation : tôle protectrice, derrière le pot d'échappement, pourvue de matériel insonore.
- \*\* ) Carrosserie : des jantes 6 J x 14, DP 30, nécessitent des bavettes AV et AR
- + ) Variante de pneus : 205 R 14 C 16R 1740 (3,5) Vmax 130 km/h  
205/70 SR 14 1300 (2,4) 180 km/h
- Variante de jantes : 6 J x 14 déport 30 mm, acier resp. alliage léger "VW/AUDI" voies AV = 1603 mm AR = 1588 mm
- + ) Charge garantie sur le toit : 100 kg si la galerie est fixée à la gouttière d'origine.
- x ) Poids à vide/hauteur: poids à vide, réfrigérateur inclus  
variante de modèle avec toit surélevé = poids à vide augmente de 50 kg/hauteur vhc 1965 - 2650 mm  
variante de modèle avec toit relevable = poids à vide augmente de 65 kg/hauteur vhc 2075 mm

Lieu et date de l'homologation Wolfsbourg, 16.-20.12.85  
Sta/jak

Remplace la fiche d'homologation du

Service fédéral d'homologation

10) Voiture  
de tourisme

V W

Type 2 Multivan  
moteur JX/51 kW Turbo  
6 places

CH 0862 33

### Fiche complémentaire concernant les émissions

Complément du 18.06.87 à Wolfsburg - Sta/jak

Valeurs d'émission : 01.10.86 remplies

Variante de silencieux : 1/ 820 x  $\emptyset$  151 mm "068 119 A"

Insonorisation : moteur capsulé en bas; compartiment-moteur latéralement et à l'arrière; tôle de réflexion derrière silencieux et au-dessus tuyau d'échappement jusqu'à l'entrée du pot.

Service fédéral d'homologation

**Emissions du bruit**

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) i-A	(H) au passage dB/A	(J) à l'arrêt dB/A	min-1	(R) Remarques
JX	m5	4,83	75,5	71,0	3375	aa

**Emissions des gaz**

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) i-A	Emissions en g/km			(M) NO	(N) Ralenti CO	min-1	Numéro-ATGE
			(K) CO	(L) HC					

**Emissions de fumée**

(E) Type du moteur	(O) selon OCE annexe 3			(O+P) selon ECE-24					
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	k =	à	min-1
JX	b =	à	min-1	k = 0,95	à 4500	min-1	k = 1,25	à 4005	min-1
	b =	à	min-1	k = 1,05	à 3510	min-1	k = 1,30	à 3015	min-1
	b =	à	min-1	k = 1,15	à 2520	min-1	k = 1,45	à 2025	min-1

(S) Bacharach 3,0

Pompe d'injection BOSCH

x) compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale